

Controller functions
Ohjaimen toiminnot
Kontrollfunktioner



DC power connector
DC-virtaliitin
DC-koppling

Long press: power button
Short press: switch between four modes

1. Seven-color static color
2. Three-color jump
3. Seven-color jump
4. Seven-color gradient

Pitkä painallus: virtapainike
Lyhyt painallus: vaihto neljän käyttötilan välillä

1. Tasaisesti palava valo, seitsemän väri vaihtoehtoa
2. Vaihto kolmen värin välillä
3. Vaihto seitsemän värin välillä
4. Liukuva vaihto seitsemän värin välillä

Tryck och håll: strömbrytare
Tryck snabbt: växla mellan fyra lägen

1. Statisk färg i sju färger
2. Färgväxling tre färger
3. Färgväxling sju färger
4. Färgskala med sju färger

Arrow to light bar arrow direction
Valopaneelin suuntanuoli
Pil till ljusmeny pilriktning

Light bar interface
Valopaneelin liitäntä
Gränssnitt för ljusmeny

Remote control functions
Kauko-ohjaimen toiminnot
Fjärrkontrollinställningar

Light intensity adjustment
Valon voimakkuuden säätö
Färgintensitet

Static color
Tasaisesti palavan valon väri
Statisk färg

ON/OFF switch
ON- ja OFF-painike
På/Av
Flash
Viikkuva valo
Blinkande
Breath
Hitaasti vilkkuva valo
Pulserande
Gradient
Liukuva valo
Dimmande

The plastic sheet isolates the battery. Remove the plastic sheet before using the remote control.
Paristo on eristetty muovikalvolla. Poista kalvo ennen käyttöä.
Plasthöljet isolerar batteriet. Avlägsna plasthöljet innan du använder fjärrkontrollen.

First download the app
Lataa ensin sovellus
Börja med att ladda ner appen

APP name: LED LAMP or scan the QR code below
Open the app, click LED BLE to enter the Bluetooth control interface.

Sovelluksen nimi: LED LAMP tai lue oheinen QR-koodi
Avaa sovellus, siirry Bluetooth-yhteyden hallintaan napauttamalla LED BLE -kuvaketta.

Appens namn är LED LAMP – alternativt skanna QR-koden nedan: Öppna appen, klicka på LED BLE för att gå till Bluetooth-gränssnittet.



Interface
Käyttöliittymä
Menyer

1. Color interface: color ring, monochrome.
1. Värin säätö: värirenkas, kirkkauden säätö.
1. Färgmeny: färgcirkel, monokrom.

2. Mode: You can choose the mode you want, speed adjustment, and brightness adjustment.
2. Käyttötila: Voit valita haluamasi käyttötilan, nopeuden ja kirkkauden.
2. Läge: Du kan välja önskat läge och ställa in hastighet och ljusstyrka.

Return/ Palaa/ Tillbaka
Device list/ Laiteluettelo/
Lista över enheter
Connections
Litännät
Anslutningar

Setting/ Asetus / Inställning
Switch on/off
On/off-painike / På/Av

Selection of color / Värin valinta / Välj färg

Color circle switching
Väriympyrän vaihto
Växla färgcirkel

Brightness slider/ Kirkkauden säädin/
Ljusstyrka
Custom color/ Mukautettu väri/
Egen färg

Mode selection
Käyttötilan valinta
Lägesval

Speed adjustment
Nopeuden säätö
Hastighet

Brightness adjustment
Kirkkauden säätö
Ljusstyrka

Color
Väri
Färg

Mode
Käyttötila
Läge

3. Custom: You can add the colors you want to add and choose a mode.
3. Muokkaus: Voit lisätä haluamiasi värejä ja valita käyttötilan.
3. Anpass: Du kan välja önskade färger och ställa in läge.

Custom color
Mukautettu väri
Egen färg

Mode selection
Käyttötilan valinta
Lägesval

Customize
Muokkaaminen
Anpassa

4. The music interface is divided into two parts: music and microphone. The music needs the phone to play the song to adjust; and the microphone is adjusted by the external sound size.
4. Musiikkikäyttöliittymä on jaettu kahteen osaan: musiikki ja mikrofoni. Musiikkitalassa valot asetetaan reagoimaan puhelimesta soittettavaan musiikkiin ja mikrofonitilassa mikrofonia ympäröiviin ääniin.
4. Musikmenyen är uppdelad i två avsnitt: musik och mikrofön. Det krävs en telefon för att spela upp låten. Mikrofonen är anpassad efter det externa ljudsystemet.

Music
Musiikki
Musik

Microphone
Mikrofon
Mikrofon

Speed adjustment
Nopeuden säätö
Hastighet

Setting/ Asetus/ Inställning
Selection of color
Värin valinta
Färgval

Mode switching
Käyttötilan vaihto
Lägesval

Play progress/ Kulunut aika/ Förloppsrad

Song library
Kappalekirjasto
Låtbibliotek

Play order
Soittojärjestys
Spela upp

Previous track
Edellinen kappale
Föregående

Next track
Seuraava kappale
Följande

Music
Musiikki
Musik

Play / Pause
Soitto/tauko
Spela upp/Pausa

5. Settings: You can set RGB sort, code, timing, shake, change the background of the app.
5. Asetukset: Voit säätää värien järjestystä, koodia, ajastusta, värinää ja ulkoasua.
5. Inställning: Du kan ställa in RGB-typ, kod, tid och blinkande samt byta bakgrund.

Setting

RGB Sort

Refresh Code

Timer

Shake

Change Skin

6. Timer: The timer can set the desired time period to open and turn off the desired mode.
6. Ajastin: Ajastimella voit kytkeä halutun käyttötilan päälle ja pois päältä tietynä aikana.
6. Timer: Timern kan ställas in för att aktivera och avaktivera önskat läge för angiven tid.

Add time
Lisää aika
Lägg till tid

Switch
Kytkin
Växla

IP44
input: 220-240V, 50-60Hz
output: 12V 50Hz 12W
300 x LED; 3V, 0,06W (non-replaceable/ ei vaihdettavissa/ ej bytbara/ ei ole vahetatavav/ nav nomaināmas/ nekeičiami/ не взаимозаменяемый)

Info/Tootja/Ražotājs/Gamintojas/
Изготовитель: Finn-Lumor,
PO Box 499, FI-33101 Tampere,
Finland/Tampere,Finlandia



Juhtseadme funktsioonid
Vadības ierīces funkcijas
Валдиклио функций
Функции контроллера



Alaisvoolu toide
Līdzstrāvas savienojums
Nuolatīnās srovēs maitinimo jungtis
Разъем питания постоянного тока

Pikk vajutus: toitenupp
Lühike vajutus: nelja režiimi vahel valimine
1. Seitsmevärviline staatlaine valgus
2. Kolmevärviline vilkuv valgus
3. Seitsmevärviline vilkuv valgus
4. Seitsmevärviline astmeliselt vahelduv valgus

Nospiežot un turot: ieslēgt/izslēgt
Īsi nospiežot: pārslēgšanās starp režīmiem
1. Septiņas krāsas, nemainīgas
2. Trīs mainīgu krāsu režīms
3. Septiņu mainīgu krāsu režīms
4. Septiņu krāsu pārejas režīms

Ilgas paspaudimas: maitinimo mygtukas
Trumpas paspaudimas: pasirenkamas vienas iš keturiu režimū
1. Pastoviai šviečiančios septynios spalvos
2. Trijų spalvų keitimasis
3. Septynių spalvų keitimasis
4. Septynių spalvų laipsniškas perėjimas

Doļgore nāжите: кнопка питания
Короткое нажатие: переключение между четырьмя режимами
1. Семицветный статичный цвет
2. Смена трех цветов
3. Смена семи цветов
4. Семицветный градиент

Nool valgusriba noole suunas
Bultiņa gaismas joslas virzienā
Rodyklē apšvītumo juostos rodyklēs kryptimi
Стрелка к световой панели, направление стрелки

Valgusriba liides
Gaismas joslas vadības ierīces saskarne
Apšvītumo juostos sasaja
Интерфейс световой панели

Kaugjuhtimisfunktsioonid
Tālvadības pults funkcijas
Nuotolinio valdymo pulto funkcijos
Функции дистанционного управления

Valgustugevuse regulēerimine
Gaismas intensitātes regulēšana
Свiэcos intensиву-во регулиавимас
Regulirovka интенсиности света

Staatiline valgus
Nemāiniga krāsa
Pastoviai šviečianti spalva
Статичный цвет

Kile isoleerib akut. Eemaldage kile enne kaugjuhtimispuldi kasutuselevōtu
Plastmasas vāks baterijas izolācijai. Pirms tālvadības pults izmantošanas, noņemiet plastmasas vāku.
Baterija yra izoliuota plastikine pēvele. Prieš naudodamiesi nuotolinio valdymo pultu, nuimkite plastikinę pēvele.
Пластиковая прокладка служит изоляционным материалом для батарейки. Снимите пластик перед использованием пульта дистанционного управления

Tagasi/ Atpakaļ/ Atgal/ Hassa
Seadmēte loend/ Ierīcu saraksts/
Ierīninių sąrašas /Список устройств

Ühendused
Savienojumi
Jungtys
Соединения

RGB vārtus
RGB vērtība
RGB vertē
Значение RGB

Vārv
Krāsa
Spalva
Цвет

Seade/ Iestatījumi/
Nustatymas/ Установка
Lūlita sisse/vāļa
Ieslēgšana/izslēgšana
Jungimas / Išjungimas
Выключатель ON/OFF

Valdīt vārvīd
Krāsas atlasīšana
Spalvos parinktis
Выбор цвета

Vārvīringi vaheldumine
Krāsas apļa pārslēgšana
Spalvų žiedo perjungimas
Циклическое переключение цвета

Heleduse lūgur
Spīgtuma pielāgošanas slīdnis
Ryškumo reguliavimo slankiklis
Регулятор яркости

Omavalītut vārv
Pielāgota krāsa
Pasirenkama spalva
Индивидуальная настройка цвета

Valdīt režīm
Režīma izvēle
Režimo parinktis
Выбор режима

Kiurise regulēerimine
Ātruma pielāgošana
Greičio reguliavimas
Регулировка скорости

Heleduse regulēerimine
Spīgtuma regulēšana
Ryškumo reguliavimas
Регулировка яркости

Režīm
Režims
Režimas
Режим

Laadige āpp alla
Vispirms lejupielādējiet
lietotni
Īs pradžiū atsiēskite
програмēļ
Сначала загрузите
приложение

Rakenduse nimi: LED LAMP vōi skanīge alppol esitatud ruutkood. Avega āpp, klōpsake LED BLE, et sisenēda Bluetoothi juhtlīdesesse.

Lietotnes nosaukums: LED LAMP vai skenējiet turpmāk iekļauto QR kodu. Atveriet lietotni, noklikšīniet uz LED BLE, lai atvērtu Bluetooth vadības saskarni.

Programēļes pavadināms: LED LAMP. Arba nuskenokite žemāiu nurodytā QR kodā. Ijunkite programēļ, spustelekite LED BLE ir atsidarykite „Bluetooth“ valdymo sąsaja.

Наименование приложения: LED LAMP или отсканируйте QR-код, указанный ниже. Откройте приложение, нажмите кнопку LED BLE, чтобы войти в интерфейс управления через Bluetooth.



Liides
Saskarne
Šasaja
Интерфейс

1. Juhtlīdes: vārvīline, monokroome ring.
1. Krāsu saskarne: krāsu aplis, monohromatiska krāsu skala.
1. Spalvų sąsaja: spalvų žiedas, vienspalvis režimas, монокром.

Seade/ Iestatījumi/
Nustatymas/ Установка
Lūlita sisse/vāļa
Ieslēgšana/izslēgšana
Jungimas / Išjungimas
Выключатель ON/OFF

Valdīt vārvīd
Krāsas atlasīšana
Spalvos parinktis
Выбор цвета

Vārvīringi vaheldumine
Krāsas apļa pārslēgšana
Spalvų žiedo perjungimas
Циклическое переключение цвета

Heleduse lūgur
Spīgtuma pielāgošanas slīdnis
Ryškumo reguliavimo slankiklis
Регулятор яркости

Omavalītut vārv
Pielāgota krāsa
Pasirenkama spalva
Индивидуальная настройка цвета

Valdīt režīm
Režīma izvēle
Režimo parinktis
Выбор режима

Kiurise regulēerimine
Ātruma pielāgošana
Greičio reguliavimas
Регулировка скорости

Heleduse regulēerimine
Spīgtuma regulēšana
Ryškumo reguliavimas
Регулировка яркости

Režīm
Režims
Režimas
Режим

2. Režīm: saate valīda soovīdud režīmi, regulēerīda kiurīst ja heledust.
2. Režīm: Jūs varat izvēlēties nepieciešamo režīmu, pielāgot krāsu maiņas ātrumu un krāsu spilgtumu.
2. Režimas: galite pasirinkti norimā režīmā, reguliuoti greitį ir ryškumą.
2. Режим: Вы можете выбрать режим, отрегулировать скорость смены цвета и отрегулировать яркость.

Valdīt režīm
Režīma izvēle
Režimo parinktis
Выбор режима

Kiurise regulēerimine
Ātruma pielāgošana
Greičio reguliavimas
Регулировка скорости

Heleduse regulēerimine
Spīgtuma regulēšana
Ryškumo reguliavimas
Регулировка яркости

Režīm
Režims
Režimas
Режим

3. Kohandatud: saate līsdā soovīdud vārvī ja valīda režīmi.
3. Pielāgošana: jūs varat pievienot izvēlētas krāsas un izvēlēties režīmu.
3. Pasirenkamas nustatymas: galite įtraukti norimas spalvas ir pasirinkti režimą.
3. Индивидуальный: Вы можете добавить желаемые цвета и выбрать режим.

Omavalītut vārv
Pielāgota krāsa
Pasirenkama spalva
Индивидуальная настройка

Valdīt režīm
Režīma izvēle
Režimo parinktis
Индивидуальная настройка цвета

Kohandāmine
Pielāgošana
Pritaikymas
Выбор режима

4. Muusikālīdes on jāotatuhē kaheks: muusika ja mikrofon. Regulēerīmīseks peab telefon muusīkapala māngīma ja mikrofonī regulēerītakse vāllīshēlī tugevīse jārģ.
4. Mūzikas saskarne ir sadalīta divās sadaļās: mūzika un mikrofon. Mūzikas funkcijai ir nepieciešams tālrunis, lai pielāgotu krāsas. Izmantojot mikroфона funkciju, krāsas tiek pielāgotas pēc apkārtejo skaņu skaluma.
4. Muzikos sąsaja padalinta į dvi dalis – muzikos ir mikrofono režimas. Muzika reguliuojama telefonu paleidus įrašus. Mikrofonas reguliuojamas pagal išorinio garso garsumą.
4. Музыкальный интерфейс разделен на две части: музыка и микрофон. Для музыки понадобится телефон, чтобы воспроизвести песню для настройки; а микрофон регулируется в соответствии с уровнем постороннего шума.

Muusika
Mūzika
Muzika
Музыка

Mikrofon
Mikrofonas
Mikrofonas
Микрофон

Kiurise regulēerimine
Ātruma pielāgošana
Greičio reguliavimas
Регулировка скорости

Esitūrjārķekord
Atskaņošanas secība
Atkūrimo tvarka
Прогривать по порядку

Eelmine lūgu
Iepriekšējā
Ankstesnis įrašas
Предыдущий трек

Jārgmīne lūgu
Nākamā
Kitas įrašas
Следующий трек

Māngīme edenīmine/
Atskaņošanas skala/
Atkūrimo eiga / Ход
проигривания

Lūgude kaust
Ierakstu bibliotēka
Fonoteka
Музыкальная библиотека

Seade/ Iestatījumi/
Nustatymas/ Установка
Valdīt vārvīd
Krāsas atlasīšana
Spalvos parinktis
Выбор цвета

Režīmī vahētamine
Režīma izvēle
Režimo jungimas
Переключение режима

Kiurise regulēerimine
Ātruma pielāgošana
Greičio reguliavimas
Регулировка скорости

Muusika
Mūzika
Muzika
Музыка

5. Seaded: saate seadīstada RGB-koodi, taimerī, vārvīnat ja āpi tausta.
5. Iestatījumi: jūs varat iestatīt RGB krāsu šķīrošanu, kodu, taimerī, mirgošanu, kā arī nomainīt saskarnes fona atēlu.
5. Nustatymai: galite nustatyti RGB (raudonos, žalios ir mėlynos) spalvų išdėstymą, kodą, laikmatį, vibravimo režimą, pakeičti programos foną.
5. Установки: Вы можете установить сортировку RGB, код, параметры таймера, переключение с помощью встряхивания, изменить верхнюю оболочку.

Seade/ Iestatījumi/
Nustatymas/ Установка
Lūlita sisse/vāļa
Ieslēgšana/izslēgšana
Jungimas / Išjungimas
Выключатель ON/OFF

Valdīt vārvīd
Krāsas atlasīšana
Spalvos parinktis
Выбор цвета

Vārvīringi vaheldumine
Krāsas apļa pārslēgšana
Spalvų žiedo perjungimas
Циклическое переключение цвета

Heleduse lūgur
Spīgtuma pielāgošanas slīdnis
Ryškumo reguliavimo slankiklis
Регулятор яркости

Omavalītut vārv
Pielāgota krāsa
Pasirenkama spalva
Индивидуальная настройка цвета

Valdīt režīm
Režīma izvēle
Režimo parinktis
Выбор режима

Kiurise regulēerimine
Ātruma pielāgošana
Greičio reguliavimas
Регулировка скорости

Režīm
Režims
Režimas
Режим

IP44
input: 220-240V, 50-60Hz
output: 12V 50Hz 12W
300 x LED; 3V, 0,06W (non-replaceable/ ei vaihdetavissa/ eį bybtara/ ai ole vahetatavads/ nav nomaināmas/ nekeičiami/ не взаимозаменяемый)

Info/Tootja/Ražotājs/Gamintojas/
Изготовитель: Finn-Lumora,
PO Box 499, FI-33101 Tampere,
Finland/Тампере, Финляндия

6. Taimer: saate režīmī sobīval ajal sisse ja vāļja lūlītada.
6. Taimeris: ar taimerā palīdzību var iestatīt vēlamo laiku, kurā tiks ieslēgts un izslēgts attiecīgais režīms.
6. Laikmatis: galite nustatyti norimo režimo įjungimo ir išjungimo laiką.
6. Таймер: С помощью таймера можно установить необходимый период времени для включения и выключения нужного режима.

Sīsesta aeg
Laika pievienošana
Įtraukti laikā
Добавить время

Lūlītī
Ieslēgt/izslēgt
Jungiklis
Переключить

